storewide common coupon. **見せれば得するクーポン!!** storewide common coupon.

このフリーペーパーの表紙にある特製『通用手形』をご提示で各店の素敵なサービスが受けられます。表紙の『通用手形』をぜひ使って下さい!! 通行手形のように使って、お買い物やサービスをお楽しみください。

タカノ /
NO
ップ!

2018年2月末日まで有効
ウェア2,800円
5名様まで
利用可能

lf club
楽部
お得!!

2018年2月末日まで有効
グルーコーヒー
サービス
1組4名様まで

AX
ポート

トラック
ユニック
ダンプ
重機
除雪機
定無料!
け教えます
! OK!

2018年2月末日まで有効
工賃
0円

ツ
す。

cks

2018年2月末日まで有効
レス購入で
5名様まで

憩う RELAX

ほてる木の芽坂

湯治よりもっと気軽に

平日限定の日帰り小湯治プランは、
お一人様3,000円
昼食10:00〜15:00
夕食16:00〜21:00
温泉入り放題・客室をご準備いたします。
2名様から承ります。

☎ | 025-773-3456
住 | 新潟県南魚沼市小栗山 93-1

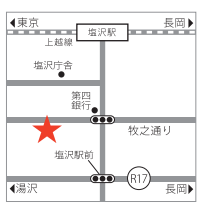
クーポン特典 2018年2月末日まで有効 料金10%OFF

食べる EATING

ひやま / hiyama
割烹 御料理 仕出 精肉 **ひやま**

忘新年会はひやまで!!

忘年会、新年会のご予約承り中です。
しゃぶしゃぶ、すき焼きを入れたコース料理が大好評!お肉屋さんだから出来るこの旨さ。このボリューム。この価格!!お一人さまでも、グループ宴会でも、人数ご予算に合わせてご用意致します。ご宴会はひやまへ。
＊お祝いやご法事のお席も承ります。



☎ | 025-782-0365
住 | 南魚沼市塩沢 65
営 | 18:00〜23:00
交 | JR 塩沢駅より 5 分
休 | 不定期
駐 | あり

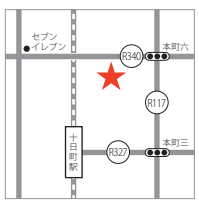
クーポン特典 2018年2月末日まで有効 お食事、宴会されたレバー甘辛揚げ1皿サービス

憩う RELAX

あかしのゆ / akashinoyu
越後妻有交流館キナーレ **明石の湯**

湯ったり・のんびり・ご宴会

癒しの空間『明石の湯』は多種多様なお風呂と、ゆったり８０畳の無料休憩室や仮眠室を完備しています。この冬は明石の湯で忘新年会はいかがでしょう。大人気！２時間飲み放題つきでお一人様 4,000 円コース。ご宴会の後はもちろん温泉も♪小嶋屋のおそばが食べられるコースもございます。そのほか冬の変わり湯も盛りだくさん。寒い冬はキナーレ・明石の湯で暖まろう。



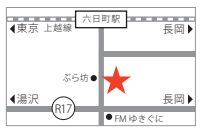
☎ | 025-752-0117
住 | 十日町市本町６
営 | 10:00 〜 22:00
休 | 12 月中のみ無休
(31 日のみ 20 時閉館)
1 月〜水曜休み
※元日のみ 13 時〜営業
※3日(水) 臨時営業

クーポン特典 2018年3月末日まで有効 (1枚で2名様まで適用) 大人入浴料600円→500円

食べる EATING

ファミリーのお客様へ
しゃぶしゃぶ食べつくせ!!
駅前食堂 Dai Dai **橙**

駅前食堂 橙の豚しゃぶしゃぶ+サイドメニュー全28品食べ放題プラン2,500円〜お得な食べ放題です。ファミリーでぜひお越しください。お子様割あります。小学生半額。幼児は何と無料です。飲み放題90分ソフトドリンク５８０円。アルコール1,280円。美味しいしゃぶしゃぶを思いっきり食べるなら駅前食堂橙です！



☎ | 025-770-0208
住 | 南魚沼市六日町105-1 サンプラザビル2F
営 | 17:00~23:00
休 | 年中無休
HP | http://www.imanari-group.com/daidai/

【クーポン利用条件】
※3,000 円以上ご飲食の際に 1 組様 1 回 1 枚限り有効。
※他の割引券等との併用はできません。
※ご宴会コースや飲み放題との併用はできません。

クーポン特典 2018年1月末日まで有効 モンマンダイニングをもち、ぶら坊・焼肉屋さかい・六日町駅前店・駅前食堂 橙 4店舗共通 500円お食事券 手形をお持ちいただくと お会計から500円 お引いたします。

カフェ CAFE

水とヘンプのカフェ すごろくどんや **双六問屋** Merry Water Life

太れないスイーツあります。

スーパーフードスイーツはじめました。
スーパーフードをふんだんに使い、小麦粉・白砂糖・卵・乳製品をいっさい使わない「カラダがよろこぶ」スイーツです。
純水な水素水で淹れた旬のコーヒーと一緒にどうぞ。

☎ | 025-775-7181
住 | 南魚沼市四十日2471-3
営 | 10:00 ~18:00
休 | 月曜日

クーポン特典 2018年2月末日まで有効 カラダがよろこぶスーパーフードスイーツを 本券持参で 20%OFF

食べる EATING

旬彩の里 **坂戸城**

お食事処「ごんげん」温泉&ランチ

大好評につき、本気丼越後もち豚ジンジャーDONが継続します。お肉は越後もち豚、お米は農家から直送の魚沼コシヒカリを使用。その他のメニューも豊富。1,000円以上のランチにはドリンクバーが付いています。ゆっくりとお食事したい方、接待などにもご利用下さい。

●越後もち豚ジンジャーDON…1,080円
※ランチをお召し上がりいただくと 540円でご入浴いただけます。

☎ | 025-773-3333
住 | 南魚沼市坂戸 292-4
営 | 11:30〜14:00(ランチ)
HP | http://www.sakadojo.com/
坂戸城 検索

クーポン特典 2018年2月末日まで有効 ランチ・温泉セットでご利用いただくとさらに 200円OFF

食べる EATING

かしゅう / kasyu **香秀**

冬は活フグ!

旬な食材をふんだんに使った創作和食料理のお店　香秀です。旅館の板前経験を活かしこだわりの一品をご提供いたします。冬はフグ！香秀は活フグをさばいて新鮮な状態で召し上がっていただきます。フグ鍋・てっさ・から揚げなど他では味わえないフグコースをどうぞ。懐石料理コース3,000円からございます。松花堂ランチも人気です。落ち着いた空間でとっておきのひとときをどうぞ。

☎ | 025-792-6901
住 | 魚沼市小出島 124-69
営 | 11:30〜13:30 (昼は不定休)
17:30〜22:00
休 | 月曜日

クーポン特典 2018年1月末日まで有効 1グループだしまき玉子一皿サービス

結婚式 WEDDING

一組貸し切りのゲストハウスウェディング
グレースコート **レアリス**

小さな結婚式

ご家族・親しいご友人だけの「小さな結婚式」
本当に大切な人たちとだけで結婚式をお考えの方向けの新しい結婚式のカタチです。格安の費用でご予算を出来るだけ抑えつつ「少人数の結婚式」だからこそ出来るお金の掛からない演出をご提案します。
詳しくはレアリスホームページをチェック!

☆150,000 円〜

平日も相談会開催中 11:00〜18:00 お気軽にお越しください

☎ | 025-772-2403
住 | 南魚沼市坂戸 1-12 金誠館
くわしくはWebで レアリス 検索
ケータイサイトはコチラから! スマートフォンの方はコチラから!

クーポン特典 2018年3月末日まで有効 ウェディングご成約で 挙式料無料サービス!

憩う RELAX

ハツカ石温泉
石打ユングパルナス

心も体もほのぼのと…ふれあいの湯をお楽しみ下さい

女性に人気の塩サウナや薬草湯など多種多様なお風呂をお楽しみ頂けます。また、食材にもこだわっており、越後もち豚などを使用したお料理はご好評頂いております。温泉とお食事が一緒になった各種プランもご用意しています。お気軽にお越し下さい。

☎ | 025-783-7888
住 | 南魚沼市石打字土堂 946
営 | 入浴 5:30~23:00
(8:00~10:00 までは清掃の為、利用不可)
休 | なし　駐 | 100 台
入浴料 大 人 900 円
小学生 300 円

クーポン特典 2018年2月末日まで有効 入浴券 大人通常 900円→700円 (1枚で5名様まで適用)

マルコホーム basic
High Quality × Good Design × Reasonable

家づくりに一定のルールを設けることで、
高品質 × コストダウンを実現した
マルコホーム basic(自由設計)
マルコホーム 0120-39-8370
㈱丸川屋工務店
「一級建築士事務所」「宅地建物取引業」
住所：〒949-6681 南魚沼市余川 1830-1
TEL：025-772-4405
FAX：025-773-2203
URL: www.marukawaya.co.jp/ マルコホーム 検索

美味しい！がいっぱいの
日本海フィッシャーマンズケープ

1 日本海鮮魚センター
TEL.0257(22)4910
旬の日本海のおいしさをどーんと召し上がれ

旬のお魚やお寿司お刺身もご用意いたしております。

君はもう食べたか！

サバサンド 450 円
フードコート“おうみがわ”

「福浦オリジナル鯛茶漬け」

鯛茶漬け 850 円
お食事処“福浦”

人気急上昇！
ピリ辛味がくせになる！

いか姿焼き 450 円
せんべいの店“磯浜”

グランプリ仕様！

鯛めしの鯛茶漬け 1,080 円
お食事処“福浦”

2 ここでしか味わえない自慢のご当地グルメのご案内
TEL 0257(23)6293

北陸自動車道米山 IC より車で 1 分 R8 米山大橋たもと
〒949-3661 新潟県柏崎市青海川 133-1 URL:http://www.nfcnet.co.jp

新潟県南魚沼市三郎丸 466-8 TEL:025-782-0894 E-mail:info@hiragakoumuten.com

美しい家をつくる職人集団
株式会社 平賀工務店
http://www.hiragakoumuten.com